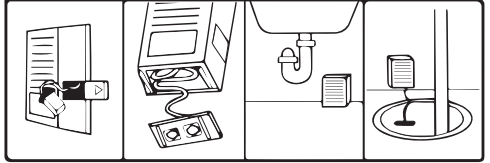


OPERATING INSTRUCTIONS

Installing the battery: Remove the cover on the battery compartment located on the right side of the alarm. Extend the wires and snap a 9-volt battery onto the connector. Place the battery back in the compartment. Replace the cover.

Positioning the sensor: The sensor is located on the bottom of the alarm. The alarm can be placed directly on the floor with the sensor compartment closed, or the sensor compartment can be opened and the sensor wires extended to reach a sump pit or another remote location. The alarm can be hung on a nail or screw in the wall with the sensor extended, and the sensor can be secured in place through the holes in the sensor panel. Six feet of wire are attached to the sensor, but up to 100 ft. can be spliced into the line.

Replacing the battery: Replace the battery if the alarm has operated for an extended period of time, or if the battery expiration date is approaching. You may want to mark the battery expiration date on a piece of tape and attach it to the alarm when you install the battery.



INSTRUCCIONES DE OPERACION

Instalación de la Batería: Quite la cubierta del compartimento de la batería situada al lado derecho de la alarma y extienda los cables y el conector que está en la parte interior. Coloque una batería de 9 voltios en el conector y coloque la batería en el compartimento cerrando nuevamente la cubierta.

Colocación del Sensor: El sensor se encuentra en la parte inferior de la alarma. La alarma puede ser conectada directamente en el suelo con el compartimento del sensor cerrado o puede éste estar abierto y los cables del sensor pueden extenderse hasta alcanzar el agujero de un sumidero o otro lugar remoto.

Para Reemplazar la Batería: Reemplace la batería si la alarma ha estado funcionando por un largo periodo de tiempo o si la fecha de expiración de la batería está cercana. Usted deberá marcar la fecha de expiración de la batería en un trozo de cinta adhesiva en la alarma, al instalar la batería.

MODE D'EMPLOI

Pour Installer la batterie: Retirer le couvercle du compartiment de la batterie, situé à droite de l'alarme, et prolonger les fils et le connecteur se trouvant à l'intérieur. Attacher une batterie de 9 volts sur le connecteur et placer la batterie dans le compartiment ensuite remettre le couvercle.

Pour positionner le détecteur: Le détecteur est situé sur le fond de l'alarme. L'alarme peut être placée directement sur le sol avec le compartiment du détecteur fermé, ou le compartiment du détecteur peut être ouvert et les fils du détecteur peuvent être étendus pour atteindre un puits ou tout autre endroit éloigné.

Pour remplacer la batterie: Remplacer la batterie si l'alarme a fonctionné pendant longtemps, ou si la date d'expiration de la batterie est proche. Une bonne idée est de noter la date d'expiration de la batterie sur une étiquette et de la coller sur l'alarme quand vous installez la batterie.

LIMITED WARRANTY

By opening this package and using this GLENTRONICS, INC. product, you are agreeing to be bound by the terms of the GLENTRONICS, INC. limited warranty ("warranty") as set out below. Do not use your product until you have read the terms of the warranty. If you do not agree to the terms of the warranty, do not use the product and return it within the return period stated on your purchase receipt from the retail store or authorized distributor where you purchased it for a refund.

To the extent permitted by law, this warranty and the remedies set forth are exclusive and in lieu of all other warranties, remedies and conditions, whether oral, written, statutory, express or implied. GLENTRONICS, INC. disclaims all statutory and implied warranties, including without limitation, warranties of merchantability and fitness for a particular purpose and warranties against hidden or latent defects, to the extent permitted by law. GLENTRONICS, INC. will not be liable for any incidental, special or consequential damages for breach of any express or implied warranties on this product. In so far as such warranties cannot be disclaimed, GLENTRONICS, INC. limits the duration and remedies of such warranties to the duration of this express warranty and, AT GLENTRONICS, INC.'s option, the repair or replacement services described below. Some states (countries and provinces) do not allow limitations on how long an implied warranty (or condition) may last, so the limitation described above may not apply to you.

Any and all causes of action arising from, filed as a result of or in reference to, this warranty or the products described under this warranty shall be governed by and construed under the laws of the State of Illinois. Any cause of action arising from, filed as a result of or in reference to, this warranty or the products described under this warranty shall be filed only in the Circuit Court of the 18th Judicial District, Lake County, Waukegan, Illinois, or in the Northern District of Illinois if filed in Federal Court. The maximum liability for any product described in this warranty shall be the cost of product replacement only. If any term is held to be illegal or unenforceable, the legality or enforceability of the remaining terms shall not be affected or impaired.

What is Covered by this Warranty?

GLENTRONICS, INC. warrants to the end purchaser that its pumps, switch and control unit products are free from defective materials and workmanship for the periods indicated below:

All parts and labor (excluding installation) for a period of:
• 5 years from the date of purchase

The defective product must be returned directly to the factory, postage prepaid with the original bill of sale or receipt to the address listed below. GLENTRONICS, INC., at its option, will either repair or replace the product and return it postage prepaid.

What is NOT Covered by this Warranty?

This warranty does not cover the cost or value of damaged property, including expressly any property that has been affected by water overflow, seepage or flooding. If GLENTRONICS, INC. determines that a product is deemed defective under this warranty agreement, it will repair or replace the PRODUCT ONLY. GLENTRONICS, INC. will not cover the cost to reinstall the product, nor will GLENTRONICS, INC. pay the cost of having a plumber or contractor repair or replace the product.

GLENTRONICS, INC. will not repair or replace a product that was installed incorrectly. A product shall be considered "installed incorrectly" when it deviates in any way from the instructions described in this manual.

This warranty does not cover product problems resulting from handling liquids hotter than 104 degrees Fahrenheit, handling inflammable liquids, solvents, strong chemicals or severe abrasive solutions; user abuse; misuse, neglect, improper maintenance, commercial or industrial use; improper connection or installation, damages caused by lightning strikes; excessive surges in AC line voltage; water damage to the controller; or other acts of nature, or failure to operate in accordance with the enclosed written instructions.

How to Obtain Warranty Service

Within thirty (30) days of the product's defective performance, the unit must be shipped, freight prepaid, or delivered to GLENTRONICS, INC. to provide the services described hereunder in either its original carton and inserts, or a similar package affording an equal degree of protection. Products not received by GLENTRONICS, INC. at the address indicated below within thirty (30) days of the product's defective performance will not be considered for warranty service. Products received after above timeframe from the date of purchase, fall outside of the timeframe for warranty service and will not be eligible for warranty service. The product must be returned to GLENTRONICS, INC. for inspection in order to be considered for warranty service. If the product is not returned to GLENTRONICS, INC. or the product is inspected by any person, plumber, contractor or business other than GLENTRONICS, INC., this warranty shall no longer be valid. Prior to defective operation, the unit must not have been previously altered, repaired or serviced by anyone other than GLENTRONICS, INC., or its agent; the serial number on the unit must not have been altered or removed; the unit must not have been subject to accident, misuse, abuse or operated contrary to the instructions contained in the accompanying manual. The dealer's dated bill of sale, or installer's invoice must be retained as evidence of the date of purchase and to establish warranty eligibility.

Where are Products Sent for Warranty Service?

Gletronics, Inc., 645 Heathrow Drive, Lincolnshire, IL 60069

How Can I Obtain More Information?

By calling 800-991-0466.

GARANTÍA LIMITADA

Al abrir este empaque y usar este producto de GLENTRONICS, INC., usted está de acuerdo con los términos de la garantía limitada de GLENTRONICS, INC. ("garantía") según se establece a continuación. No use el producto hasta que haya leído los términos de la garantía. Si no está de acuerdo con los términos de la garantía, no use el producto y devuélvalo dentro del periodo de devolución establecido en el recibo de compra de la tienda minorista o del distribuidor autorizado donde lo compró para un reembolso.

En la medida en que lo permita la ley, esta garantía y los rescamientos estipulados son exclusivos y reemplazan todas las otras garantías, rescamientos y condiciones, ya sean orales, escritas, estatutarios, explícitos o implícitos. GLENTRONICS, INC. rechaza todas las garantías implícitas y estatutarios, lo que incluye pero no se limita a las garantías de comerciabilidad e idoneidad para un propósito en particular y las garantías contra defectos ocultos, en la medida en que lo permita la ley. En ningún caso GLENTRONICS, INC. será responsable de daños accidentales, especiales o resultantes por el cumplimiento de cualquier garantía explícita o implícita de este producto. Si acaso dichas garantías no pueden ser rechazadas, GLENTRONICS, INC. limita la duración y los rescamientos de dichas garantías a la duración de esta garantía explícita y a la elección de GLENTRONICS, INC., los servicios de reparación o reemplazo descritos a continuación. Algunos estados (países y provincias) no permiten limitaciones en cuanto a lo que pueda durar una garantía (o condición) implícita, de modo que la limitación antes descrita pueden no aplicarse a usted.

Cualquier y todas las causas de acción judicial que surjan de esta garantía o los productos descritos bajo esta garantía, presentadas como resultado o en referencia a los mismos, deberán regirse e interpretarse bajo las leyes del estado de Illinois. Cualquier causa de acción judicial que surja de esta garantía o los productos descritos bajo esta garantía, presentada como resultado o en referencia a los mismos, deberá presentarse solo en la Corte de Circuito del 18vo. Distrito Judicial, condado de Lake, Waukegan, Illinois, o en el Distrito Norte de Illinois, si se presenta en la Corte Federal. La responsabilidad máxima por cualquier producto descrito en esta garantía deberá ser solo el costo del reemplazo del producto.

Si se considera que cualquier término es legal o inaplicable, la legalidad o la aplicabilidad de los términos restantes no deberá afectarse o disminuirse.

¿Qué cubre esta garantía?

GLENTRONICS, INC garantiza al usuario final que sus bombas, interruptores y unidades de control están libres de defectos en los materiales y la mano de obra por el periodo que se indica a continuación:

Todas las piezas y la mano de obra (excluida la instalación) por un periodo de:

• 5 años a partir de la fecha de compra

Los productos defectuosos se deben devolver directamente a la fábrica, con el franqueo prepago, junto a la factura o el recibo original de venta a la dirección que se menciona a continuación. GLENTRONICS, INC, a su elección, reparará o reemplazará el producto y lo devolverá con el franqueo prepago.

¿QUÉ NO cubre esta garantía?

Esta garantía no cubre el costo o el valor de una propiedad dañada, lo que incluye de manera explícita cualquier propiedad que haya sido afectada por desbordes de agua, filtraciones o inundaciones. Si GLENTRONICS, INC. determina que un producto se considera como defectuoso luego de este acuerdo de garantía, este SOLO reparará o reemplazará el PRODUCTO. GLENTRONICS, INC. no cubrirá el costo para volver a instalar el producto, GLENTRONICS, INC. tampoco pagará el costo por tener un plomero o un contratista para reparar o reemplazar el producto.

GLENTRONICS, INC. no reparará ni reemplazará un producto que fue instalado de manera incorrecta. Un producto deberá considerarse "instalado de manera incorrecta" cuando este no esté conforme de alguna manera con las instrucciones descritas en este manual.

Esta garantía no cubre los problemas de los productos como resultado de la manipulación de líquidos de más de 40° Celsius, la manipulación de líquidos inflamables, solventes, sustancias químicas fuertes ni soluciones altamente abrasivas; el abuso, uso inadecuado, negligencia, mantenimiento inadecuado, uso comercial o industrial por parte del usuario; conexión o instalación incorrectas, daños causados por caídas de rayos, corriente excesiva en la línea de voltaje CA, daño por agua en los controladores; otros desastres naturales o por no operarse de acuerdo con las instrucciones escritas incluidas.

Cómo obtener el servicio de garantía

Dentro de los treinta (30) días del rendimiento defectuoso del producto, la unidad debe enviarse, con el flete prepago, o entregarse a GLENTRONICS, INC. para que se proporcionen los servicios descritos en el presente, ya sea en su caja y con sus accesorios originales o en un empaque similar, que proporcione un grado equivalente de protección. Los productos que no son recibidos por GLENTRONICS, INC. en la dirección indicada a continuación dentro de los treinta (30) días del rendimiento defectuoso del producto no se considerarán para el servicio de garantía. Los productos recibidos después del periodo antes mencionado a partir de la fecha de compra, quedan fuera del periodo para el servicio de garantía y no serán elegibles para el mismo. El producto debe ser devuelto a GLENTRONICS, INC. para su inspección con el fin de ser considerado para el servicio de garantía. Si el producto no es devuelto a GLENTRONICS, INC. o el producto es inspeccionado por cualquier persona, plomero, contratista o negocio que no sea GLENTRONICS, INC., esta garantía ya no deberá ser válida. Antes del funcionamiento defectuoso, la unidad no debe presentar alteraciones, reparaciones ni servicios anteriores de entidades que no sean GLENTRONICS, INC. o sus agentes. El número de serie de la unidad no debe haber sido alterado ni retirado. La unidad no debe haber sufrido accidentes, uso inadecuado, abuso ni haber sido operada de manera contraria a las instrucciones incluidas en el manual adjunto. Debe conservarse la factura de compra fechada del vendedor o la factura del instalador como prueba de la fecha de compra y para determinar la elegibilidad de la garantía.

¿Dónde se envían los productos para el servicio de garantía?

Glenronics, Inc., 645 Heathrow Drive, Lincolnshire, IL 60069

¿Cómo puedo obtener más información?

Llame al 800-991-0466.

GARANTIE

Le fait d'ouvrir cet emballage et d'utiliser ce produit GLENTRONICS, INC. signifie que vous acceptez d'être lié à la présente garantie limitée GLENTRONICS, INC. (« la garantie ») selon les conditions énoncées ci-dessous. N'utilisez pas le produit avant d'avoir lu les conditions de la garantie. Si vous n'acceptez pas les conditions de la garantie, n'utilisez pas le produit et retournez-le durant la période de retour indiquée sur le reçu de vente remis par le magasin de détail ou le distributeur où vous l'avez acheté afin d'obtenir un remboursement.

Dans les limites prescrites par la loi, la garantie et les recours énoncés sont exclusifs et prévalent sur toute autre garantie, toute autre condition ou tout autre recours, qu'ils soient écrits, verbaux, légaux, expressés ou implicites. GLENTRONICS, INC. décline toute garantie implicite ou légale, y compris, sans y limiter, les garanties de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier et les garanties couvrant les vices cachés, dans les limites permises par la loi. GLENTRONICS, INC. ne sera tenue en aucun cas responsable de dommages accessoires, spéciaux ou consécutifs découlant d'un manquement à toute garantie expresse ou tacite de ce produit. Dans la mesure où de telles garanties ne peuvent être déclinées, GLENTRONICS, INC. limite la durée et les recours de telles garanties à la durée de la garantie expresse et, à la discrétion de GLENTRONICS, INC., des services de réparation ou de remplacement décrits ci-dessous. Certains États, certains pays ou certaines provinces ne permettent pas de limitations quant à la durée des garanties implicites ou des conditions, de sorte que les limitations indiquées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.

Toute cause d'action découlant de, déposée à la suite de, ou en lien avec la garantie ou les produits couverts par la garantie sera interprétée et régie en vertu des lois de l'État de l'Illinois. Toute cause d'action découlant de, déposée à la suite de, ou en lien avec la garantie ou les produits couverts par la garantie sera déposée uniquement devant la cour de circuit du 18^e district judiciaire de Lake County, Waukegan, en Illinois, ou du district Nord de l'Illinois si déposée devant un tribunal fédéral. La responsabilité maximale du fabricant à l'égard des produits couverts par la garantie se limite uniquement au paiement des frais de remplacement.

Si une condition s'avérait illégale ou non exécutoire, la légalité ou l'exécution des autres conditions ne seraient pas compromises ou affaiblies.

Qu'est-ce qui est couvert par la garantie?

GLENTRONICS, INC. garantit à l'acheteur final que la pompe, l'interrupteur et le régulateur ne présentent aucun défaut de matériaux ou de fabrication pour les périodes indiquées ci-dessous.

Toutes les pièces et la main-d'œuvre (excluant l'installation) pour une période de :

• 5 ans après la date d'achat

Le produit défectueux doit être retourné directement au fabricant, port payé, et être accompagné du contrat de vente ou du reçu d'origine, à l'adresse ci-dessous. GLENTRONICS, INC. choisira soit de réparer soit de remplacer le produit, et le retournera, port payé.

Qu'est-ce qui N'est PAS couvert par la garantie?

La garantie ne couvre pas le prix ou la valeur des dommages matériels, y compris expressément tout bien ayant été endommagé par un débordement, une inondation ou un écoulement d'eau. Si GLENTRONICS, INC. estime qu'un produit est déclaré défectueux conformément à l'entente liée à la garantie, elle réparera ou remplacera UNIQUEMENT LE PRODUIT. GLENTRONICS, INC. ne paiera ni les frais de réinstallation du produit, ni les frais de réparation ou de remplacement du produit par un plombier ou un entrepreneur. GLENTRONICS, INC. ne réparera ni ne remplacera un produit n'ayant pas été installé correctement. Un produit n'est pas considéré comme « installé correctement » si son installation s'écarte de quelque façon que ce soit des instructions énoncées dans le présent manuel.

La garantie ne couvre pas les problèmes du produit causés par une manipulation de liquides dont la température dépasse les 40 degrés Celsius, de solvants, de produits chimiques forts ou très abrasifs; ni un usage abusif; un usage inapproprié, une négligence, un entretien inadéquat, un usage commercial ou industriel; un branchement ou une installation incorrects, des dommages causés par la foudre; des dommages causés par une hausse excessive de la tension de ligne à c.a.; des dommages causés au régulateur par l'eau ou tout autre phénomène naturel, ou par un usage non conforme aux instructions fournies avec le produit.

Comment faire une réclamation

Pour que GLENTRONICS, INC. puisse fournir les services décrits aux termes des présentes, l'appareil doit être expédié, port payé, ou livré à l'entreprise, soit dans son emballage original avec la notice, soit dans un emballage semblable qui offre cependant une protection égale à celle de l'emballage original, dans les trente (30) jours suivant la défaillance du produit. Les produits n'étant pas reçus par GLENTRONICS, INC. à l'adresse indiquée ci-dessous dans les trente (30) jours suivant leur défaillance ne seront pas considérés comme admissibles aux services fournis par la garantie. Les produits reçus après la période de réclamation suivant l'achat indiquée ci-dessus se situent au-delà de la limite de temps prévue par la garantie et ne seront pas admissibles aux services fournis par la garantie. Le produit doit être retourné à GLENTRONICS, INC. pour inspection afin d'être couvert par la garantie. Si le produit n'est pas retourné à GLENTRONICS, INC. et qu'il est inspecté par une personne, un plombier, un entrepreneur ou une entreprise autre que GLENTRONICS, INC., la garantie ne sera plus valide. L'appareil ne doit pas avoir été modifié, réparé ou entretenu avant sa défaillance par aucune autre entreprise que GLENTRONICS, INC. ou ses agents. Le numéro de série sur l'appareil ne doit pas avoir été modifié ni retiré. L'appareil ne doit pas avoir subi d'accident, ni avoir fait l'objet d'un usage inapproprié, abusif ou contraire aux instructions contenues dans le manuel fourni avec l'appareil. Le contrat de vente daté du détaillant ou la facture des installateurs doit être conservé comme preuve de la date d'achat et d'admissibilité à la garantie.

À quel endroit les produits sont-ils envoyés lorsque l'on effectue une réclamation?

Glenronics, Inc., 645 Heathrow Drive, Lincolnshire, IL 60069 États-Unis

Comment puis-je obtenir de plus amples renseignements?

En téléphonant au 1 800 991-0466.